



Asian  
Communities for  
Reproductive  
Justice

## 保护我们的青少年 4号提案：不！

第四号提案是修订加州宪法除非在四十八小时前通知其父母,否则禁止未成年少女堕胎。

**青少年需要的是医疗健保照顾，而非立法妨碍他们获得医疗健保**

- 有些青少年会延迟或避免去接受生育计划的健保服务，如果他们认为家长会知道自己的状况。当移民家庭及有色人种仍受到歧视之际，我们的家庭在接受医疗健保时已面临许多的障碍，4号提案只会将情况恶化！
- 对于没有医疗保险的青少年来说，免费和保密的生育计划健保服务，通常是他们唯一的健保来源。4号提案会阻止青少年取得任何形式的健保，包括帮助避孕的服务。

**青少年需要性健康教育，而不是调走学校和服务机构资金的法律。**

- 青少年需要信息和资源以好好地照顾自己，做出正确的选择。4号提案会导致政府公帑和资源耗在司法系统上，而不是学校。所以很多加州的教师和学校顾问反对4号提案。
- 青少年通常会向医生或者护士咨询性健保教育。4号提案会减少他们咨询医生的可能。所以很多医生和护士反对4号提案。
- 政府有责任保障青少年获取性健保信息和健康保障。4号提案会导致政府支配家庭之间的沟通。青少年需要的是政府做好他们本分工作，而不是干预我们的家庭。

**怀孕的青少年需要的是支持，而不是不切实际的法律去阻碍青少年向成年人获取帮助。**

- 大多数怀孕的青少年会告知家长，从而获得支持并处理好后事。但是家庭间的良好沟通是不能强求的。在现实的生活中，有些少年会遭家长的遗弃,殴打或虐待。4号提案不会保护青少年免受虐待 — 反而会导致伤害更大的家庭调查 — 这对于无证件的移民家庭来说,更为不利。
- 青少年需要他们可以信赖的成年人的支援。他们会向可以保障他们安全的成人请求帮助。4号提案会剥夺青少年和社区的互相信赖。
- 绝大多数的家长很少与子女们谈论性的话题。很多移民家庭认为同子女讨论性是不适当的，即使子女们想要和家长们讨论这话题。
- 知会家长的法律会造成未成年人延缓医疗咨询，从而导致晚期高风险的流产。有些青少年尝试寻找非法，危险的人工流产或者企图自杀来逃避家长的干涉。
- 4号提案的拥护者认为青少年可以通过在法官面前争辩来避免通知家长。但是这对恐惧的怀孕的青少年来说是不切实际的，尤其是如果他们英文欠佳或是无证件的移民。

**11月4号，让我们承诺一起来保护我们的青少年。**

**4号提案：不**